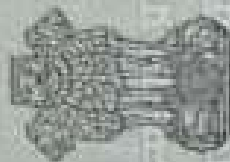


भारत सरकार  
GOVERNMENT OF INDIA



समस्त भारत

यह प्रत्यक्ष जारी प्रमाणपत्र  
कागज पर प्रमाणित (प्रमाणित प्रमाणपत्र) निम्न, 2017 के  
अधीन जारी किया गया है और 1958 की अन्तर्राष्ट्रीय श्रम संधि  
कन्वेंशन संख्या 108 के अनुरूप है।

This Continuous Discharge Certificate

is issued under Merchant Shipping (Continuous Discharge Certificate)

Rules 2017 and is in conformity with the International

Labour Organisation Convention No. 108 of 1958.

जारी करने वाले अधिकारी का हस्ताक्षर /

Signature of issuing authority

नाम / Name

पदनाम / Designation

मुद्रा / Seal

*Bhendra*

बिजेन्द्र चौबे  
BLUENDRA CHOUBEY  
उप नाविक पाल  
Deputy Shipping Master  
GOVT. SHIPPING  
OFFICE, KOLKATA

भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

सीफैर का पूरा नाम / Name of Seafarer in full

सी.डी.सी. संख्या / CDC No.

KOL 124432

PATIL SHREYASH ANANDRAO

जारी करने वाला कार्यालय / Shipping Master Office

KOLKATA

जारी करने की तिथि / Date of issue

06/04/2021

समाप्ति की तिथि / Date of expiry

05/04/2031

जन्मतिथि / Date of birth

04/04/2002

जन्मस्थान / Place of birth

NIPANI, KARNATAKA

राष्ट्रियता / Nationality

INDIAN

लिंग / Sex

M

पैदाई (ऊँचाई) सेमी. में / Height in Cent.

165

आँखों का / बालों का रंग /

Colour of eyes / Hair

BLACK

BLACK

इन्डोस नं. / Indus No.

19210839

चपटन चिह्न /

Identification mark

Cut on left side -

of nose

सीफैर के हस्ताक्षर  
Seafarer's Signature

*Shreyash*



सीफेयरर का स्थायी पता  
PERMANENT ADDRESS OF SEAFARER

0, KURUKALI PO SONAGE

TAL KAGAL,

KOLHAPUR, Maharashtra, 416235

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)

7887706345

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)

seashipping15@gmail.com

सीफेयरर का निकट सम्बन्धी  
NEXT OF KIN OF SEAFARER

नाम / Name ANANDRAO HINDURAO PATIL

सम्बन्ध / Relationship FATHER

पता / Address 0

KURUKALI PO SONAGE, TAL KAGAL,  
KOLHAPUR Maharashtra  
416235

टेलीफोन नं. (यदि कोई हो) / Tel. No. (If any)

7887706345

ई-मेल (यदि कोई हो) / E-mail (If any)

seashipping15@gmail.com



क्रम No. श. सं. प्रा. सं. प्रा. सं.	योश का नाम, शासकीय संस्था, अन्तराष्ट्रीय समुद्री संगठन (आईएसओ) संख्या, पंजीकृत का प्रान्त, जिले और Name of Ship, Official No., International Maritime Organisation (IMO) No., Port of Registry, etc.	पंजीकृत की तारीख अथ स्थान Date and place of Engagement	उन्मूलन की तारीख अथ स्थान Date and place of Discharge
IMO FLAG GRT NT BHP : 9255531 : Panama : 13764 : 5157 : 18200.kw	ESCADA 20.05.24 SHARJAH	170-012-2024 JEDDAH SSS	

Details of Voyages		पंजीकृत का नाम, प्रा. सं. और प्रा. सं. Name of Ship, Official No., Port of Registry, etc.	उन्मूलन की तारीख अथ स्थान Date and place of Discharge
ESCADA IMO : 9255531 PANAMA MASTER	F. G.	(1)	(2)

समुद्री यात्रा के धौरे /

पोत का नाम, शासकीय संख्या, अन्तर्राष्ट्रीय समुद्री संकेतन (आईएसओ) संख्या, रेडिस्ट्री का पत्ता, कि.वाट + Name of Ship, Official No., International Maritime Organisation (IMO) No., Port of Registry, Kw. +	निबृत्ति की तारीख और स्थान Date and place of Engagement	उन्मोहन की तारीख और स्थान Date and place of Discharge
HARBOUR MARINER IMO : 9034688 GRT : 3967 DWT : 5961 t FLAG : St Kitts Nevis Call Sign : V41L4	20/07/2023 Asbalegh	03/07/2024 Busher
(2)	07/07/2023 AMBARLI	03/07/2024 JEDDAH

Details of Voyages

सीफायर का रैंक Rank of Seafarer	विदेशगामी यात्राओं/ निवृत्त तटीय यात्रा/ भारतीय तट का वर्णन Description of Voyages Foreign Going / Near Coastal Voyage / Indian Coastal	मुद्रा सहित मास्टर के हस्ताक्षर Signature of Master with seal
OS	F.G	(1)
OS	F.G	(2)



(1) *[Signature]*

(2) ESCADA

† इंजीनियर की पुस्तिका में किलोवाट दर्शाएं। रेडियो अधिकारी की पुस्तिका में वाणिज्य पोत परिवहन (संकट एवं सुरक्षा रेडियो संचार) नियम, 1996 के अनुसार पोत का सकल टनमास और बेतार श्रेणी दर्शाएं।  
† In Engineer's Book Insert Kilo Watts. In Radio Officer's Book insert gross tonnage and wireless classification of Ship as per Merchant Shipping (Distress and Safety Radio Communication) Rules, 1996.

### Database of Certifications

[illegible][illegible]